



Совет Безопасности

Distr.: General
25 September 2002
Russian
Original: English

Письмо Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1273 (2001) о борьбе с терроризмом, от 24 сентября 2002 года на имя Председателя Совета Безопасности

Контртеррористический комитет получил прилагаемый дополнительный доклад Ганы, представленный во исполнение пункта 6 резолюции 1373 (2001) (см. приложение).

Буду признателен Вам за распространение настоящего письма и приложения к нему в качестве документа Совета Безопасности.

(Подпись) Джереми Гринсток
Председатель
Контртеррористический комитет

Приложение

Вербальная нота Постоянного представительства Ганы при Организации Объединенных Наций от 18 сентября 2002 года на имя Председателя Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373 (2001) о борьбе с терроризмом

Постоянное представительство Ганы при Организации Объединенных Наций свидетельствует свое уважение Председателю Комитета Совета Безопасности, учрежденного резолюцией 1373 (2001) о борьбе с терроризмом, и, ссылаясь на свою ноту от 18 июня 2002 года, имеет честь настоящим препроводить более полный доклад о шагах, предпринимаемых правительством Ганы во исполнение вышеупомянутой резолюции (см. добавление).

Добавление

Доклад, представленный Республикой Ганой Контртеррористическому комитету во исполнение резолюции 1373 (2001) Совета Безопасности от 28 сентября 2001 года

Гана всегда осуждала международный терроризм и подчеркивала, что она выступает против международного терроризма во всех его формах и проявлениях. Гана подчеркивала также, что террористические акты совершенно неприемлемы как средство получения компенсации за нанесенные обиды, достижения политических целей или поддержки какого-либо дела, поскольку такие акты вызывают политическую нестабильность, мешают экономическому и социальному развитию и создают угрозу международному миру и безопасности.

На сегодняшний день Гана является участницей следующих семи (7) важных документов по вопросу о международном терроризме:

- i) Токийской конвенции о преступлениях и некоторых других актах, совершаемых на борту воздушных судов, 1963 год;
- ii) Монреальской конвенции о борьбе с незаконными актами, направленными против безопасности гражданской авиации, 1971 год;
- iii) Гаагской конвенции о борьбе с незаконным захватом воздушных судов;
- iv) Протокола, дополняющего Монреальскую конвенцию 1971 года, о борьбе с незаконными актами насилия;
- v) Нью-Йоркской конвенции о предотвращении и наказании преступлений против лиц, пользующихся международной защитой, в том числе дипломатических агентов, 1973 год;
- vi) Международной конвенции о борьбе с захватом заложников, 1979 год;
- vii) Протокола о борьбе с незаконными актами насилия в аэропортах, обслуживающих международную гражданскую авиацию, дополняющего Конвенцию о борьбе с незаконными актами, направленными против безопасности гражданской авиации, 1988 год.

Кроме того, Гана ратифицировала Конвенцию Организации африканского единства (ОАЕ) о предупреждении терроризма и борьбе с ним, Алжир, 1999 год, и пять (5) резолюций Организации Объединенных Наций, в которых содержатся следующие международно-правовые документы, касающиеся международного терроризма:

- a) Международная конвенция о борьбе с финансированием терроризма;
- b) Международная конвенция о борьбе с бомбовым терроризмом;
- c) Конвенция о борьбе с незаконными актами, направленными против безопасности морского судоходства;
- d) Конвенция о физической защите ядерного материала;

е) Протокол о борьбе с незаконными актами, направленными против безопасности стационарных платформ, расположенных на континентальном шельфе.

Для депонирования документов в договорных секциях Организации Объединенных Наций и Африканского союза соответственно в Нью-Йорк и Аддис-Абебу были направлены все необходимые указания.

После того как 11 сентября 2001 года в Соединенных Штатах Америки были совершены террористические нападения, правительство Ганы проявляет еще большую приверженность глобальным усилиям и международному сотрудничеству в борьбе с терроризмом во всех его проявлениях.

О решимости правительства свидетельствуют практические шаги, предпринятые им в последнее время в соответствии с резолюцией 1373 (2001) Совета Безопасности Организации Объединенных Наций от 28 сентября 2001 года на национальном, региональном и международном уровнях.

Меры, принятые правительством

В октябре 2001 года был создан контртеррористический разведывательный центр. Этот центр, в состав которого вошли сотрудники различных государственных учреждений, занимающихся вопросами безопасности и разведки, действует под эгидой Совета национальной безопасности и подчиняется непосредственно Координатору по вопросам национальной безопасности, являющемуся также его директором.

Задачи, поставленные перед этим центром, заключаются главным образом в проведении контртеррористических разведывательных мероприятий, что предполагает сбор разведанных, а также обобщение/анализ поступающей из различных источников информации/разведанных, которые имеют отношение к терроризму. Конечная цель заключается в том, чтобы иметь возможность своевременно получать надежные и достоверные разведанные и информацию о террористической деятельности для выявления, обнаружения и задержания террористов.

Предполагается, что контртеррористический разведывательный центр будет действовать не изолированно. Координатор по вопросам национальной безопасности, которому подчиняются все разведывательные органы, занимается обеспечением более тесного взаимодействия между различными подразделениями, в частности в том, что касается обмена разведанными, имеющими отношение к терроризму, торговле наркотиками и отмыванию денег.

Прилагаются также специальные усилия, направленные на то, чтобы в рамках отдельных и совместных программ обучения, организуемых под эгидой Совета национальной безопасности, повысить уровень информированности служб безопасности/разведки, таких, как полиция, министерство обороны, органы контрразведки и внешней разведки, по вопросам борьбы с терроризмом и сконцентрировать их усилия на этой работе. При посредничестве правительств некоторых развитых стран эти органы безопасности/разведки смогли воспользоваться уже накопленным опытом и получают материально-техническую поддержку при проведении контртеррористических мероприятий.

Глубокую обеспокоенность вызывает осуществляемая в этом субрегионе торговля оружием, вооружениями и взрывчатыми веществами, обусловленная политическими конфликтами. Как известно, такого рода торговлей, оборотом наркотиков, отмыванием денег и другими незаконными видами деятельности в целях, в частности, сбора средств для осуществления своей деятельности занимаются террористические организации. Для противодействия этой угрозе осуществляется более тесный обмен важной информацией между Контртеррористическим подразделением Службы разведки министерства обороны, Советом по контролю над наркотиками, Службой таможенных акцизов и профилактики, службами внешней разведки и контрразведки.

Кроме того, усиливается потенциал органов пограничной охраны, а также иммиграционной и таможенной служб, чтобы они могли выявлять террористов и других преступников, пытающихся пересечь государственную границу с помощью подложных документов или с целью перевезти опасные материалы. При международной поддержке разрабатываются планы приобретения для Иммиграционной службы и установки весьма сложного оборудования в международном аэропорту Котока, а позднее и в других пограничных пунктах. Это оборудование содержит компоненты, позволяющие повысить качество проверки документов, обнаруживать подделки и создавать базы данных о лицах, въезжающих в страну и выезжающих из нее.

Правительство признало, что борьба с терроризмом требует усиления взаимодействия между соответствующими органами не только на территории государства, но и за ее пределами. С этой целью на субрегиональном уровне предпринимаются шаги по расширению обмена разведанными между различными контртеррористическими разведывательными центрами. В настоящее время правительство взаимодействует в этом направлении с правительством Соединенных Штатов и будет, безусловно, сотрудничать с правительствами других стран.

Гана является членом Экономического сообщества западноафриканских государств (ЭКОВАС), Содружества наций и Африканского союза и, следовательно, поддерживает их цели и принципы.

На своей двадцать пятой сессии, состоявшейся в декабре 2001 года в Дакаре, Руководящий орган глав государств и правительств стран — членов ЭКОВАС осудил терроризм и настоятельно рекомендовал государствам-членам ратифицировать все конвенции Организации Объединенных Наций и ОАЕ по вопросу о терроризме, а также призвал их осуществлять положения Дакарской декларации против терроризма.

На совещании глав правительств стран — членов Содружества наций, состоявшемся в первую неделю марта 2002 года в Кулуме, Австралия, его участники пообещали объединить усилия выполнять международное обязательство, предусматривающее отказ в предоставлении террористам убежища и ведение борьбы с терроризмом.

Правительство Ганы берет на себя, в частности, следующие обязательства:

- а) пересмотреть национальное законодательство, установить в нем уголовную ответственность (т.е. внести поправку в Закон об Уголовном кодексе

1960 года/закон № 29) за террористические акты и предусмотреть за них соответствующие наказания;

b) поручить министерству юстиции ускорить принятие решения в отношении предлагаемого законопроекта по терроризму, в котором будут охвачены вопросы, касающиеся определения, юрисдикции, мер наказания, финансирования терроризма, отмывания денег, экстрадиции и т.д.;

c) отказывать в предоставлении убежища тем, кто финансирует, планирует, поддерживает или совершает террористические акты либо предоставляет убежище;

d) препятствовать перемещению террористов и террористических групп посредством осуществления эффективного пограничного контроля;

e) предотвращать в соответствии с нормами международного права злоупотребление статусом беженца лицами, совершающими или организующими террористические акты либо способствующими их совершению;

f) блокировать средства и другие финансовые активы или экономические ресурсы лиц, совершающих или пытающихся совершить террористические акты либо способствующих совершению террористических актов.

Техническая помощь

Для эффективного проведения мероприятий по борьбе с терроризмом во всех его формах понадобится следующая техническая помощь:

a) предоставление ресурсов для организации патрулирования границ;

b) предоставление оборудования и другой поддержки в целях укрепления возможностей пограничных служб в плане задержания лиц, пользующихся подложными документами, и предотвращения контрабандного провоза (сокрытие опасных материалов) через границу;

c) оказание содействия в поддержании в надлежащем состоянии объектов инфраструктуры на границах, которые довольно легко пересечь;

d) предоставление ресурсов разведывательным органам и контртеррористическому разведывательному центру, с тем чтобы они могли вести эффективную борьбу с терроризмом и связанными с ним преступлениями.

Выводы

Службы разведки/безопасности Ганы преисполнены решимости защитить страну от терроризма и всех форм преступлений, совершаемых на ее территории как ее гражданами, так и негражданами.

В октябре 2001 года под эгидой Совета национальной безопасности был создан контртеррористический разведывательный центр, призванный координировать всю контртеррористическую разведывательную деятельность.

Правительство предпринимает шаги по усилению контроля за государственной границей и ее защите от посягательств террористов и их деятельности.

В стране налажено взаимодействие между различными службами разведки/безопасности в деле обмена разведанными, касающимися террористической деятельности и связанных с ней преступлений. Аналогичная инициатива предпринята контртеррористическими разведывательными центрами субрегиона.

Правительство Ганы преисполнено желанием сотрудничать с правительством любой страны в вопросах борьбы с терроризмом, оборотом наркотиков, торговлей оружием и отмыванием денег.

Что касается подпунктов (а) и (с) пункта 1 постановляющей части, то соответствующие правительственные учреждения (т.е. министерство финансов и Банк Ганы) разрабатывают механизмы, нацеленные на борьбу с финансированием террористических актов и блокирование счетов и активов в банках и других финансовых учреждениях.
